

Balua gba Polopi omabhuka na gudhu na Galate

© 2016 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Licence - Creative Commons CC:BY-NC-ND

Balڑa gba Polopi omabhuka na gudhut na

Galate

Eli na kalanu

Lì okpála ìnde ne omaYuda ade aholo aziba Bâdha Ngali lie-e, abhomu-o, u atsia ayi ngú nambila me: ngú nakolo makilisito na kukulu-o, a ayo bha me kpála mene líli gba Moidje-e ? Polo atsia apa me a mo-o ade. Padhá de, anga engú na ngbéngbé ìnde bhú mukobho gba makilisito, a ko nabhuka ìnde li ndú okpála hana akolo ngingbili kala Ebhe ka e-o. La-a, okpála koko adú agú Polo, u atsia adú apa me, a ayo me u mene di líli gba Moidje ngubula me u kolo ngingbili kala Ebhe. Balڑa ìnde li Polo aye e pi okpála na Galate-e, aní aye naní ngubula me okpála ìnde ambu li kpadjì ka omusuno na eu bhomu-o, u sia nabhuka na kukulu, amba u kolo la di li bâdha kpadjì. Polo aholo nakpokpo lele maka a ayo lie me u 'í aní me bhulù titima gba Yesu Kilisito . Aní atsia agama 'ngú pindji ngú napa me e'i ango-o ngú napa me ni kolo bhulù titima gba Yesu-o, ayie ka Ebhe, ayie ka angu gba kpála na doto belegú de bini. Aní atsia apa me kulu gba ni-e atsia naali okpála ìnde ne omaYuda ade-o. Bhú oalo na soso-o, Polo ngasuno me nabhuka bhú Kilisito ngaha mukunda, mukunda ngaha la di nadholo ndjindji bhú mukobho gba makilisito.

Ongbengbe ongú ìnde bhú bhuku ìnde-e ngae ìnde:

Eli na kalanu 1:1-10

Angu gba Polo maka bhulù titima gba Yesu 1:11 – 2:21

Bâdha Ngali na bâdha bhú 'bu gba Ebhe 3:1 – 4:31

Nadú bhú ngú e gba makilisito a la di-e kulu gba aní 5:1 – 6:10

Eli na soso 6:11-18

1

Polo yi omabhuka na ndu doto na Galatia mayi

¹ Ma aye balua inde-e ngama Polo, ma ne bhul titima gba Yesu Kilisito . Ma ne bhul titima gba kpála koko ade. Yesu Kilisito atima ma ngae, a la di-e 'Dyi ani inde azuku ani bhá ká okpála inde amu-o. ² Ngama bhá dabili bini ne ndu ondaise ní hana inde ei-e, ya aye balua inde-e pi omabhuka na oDadjua gba Ebhe inde bhá ndu doto na Galatia. ³ A ayo me 'Dyi ní Ebhe bhá dabili bini ne Ngámá gba ní Yesu Kilisito suno bádha bhá 'bu gba o-o pi yi, amba u ha di guo 'ngá pi yi. ⁴ Yesu Kilisito andala 'kpa lie ngae makpe, ngubula nagbegbe ní bhá siti 'ngá gba ní, amba osisiti 'ngá na doto améne matá ehe bini ngá ní de. Ani amene mo-o nakpata lele maka li Ebhe 'Dyi ní akunda lie-o. ⁵ A ayo me okpála dhögé Ebhe dudu ma ne dudu ma. A adu moko!

Koli Bádha Ngali gba Yesu Kilisito-o bha bini

⁶ Ma ngangamba ka yi naali! Ebhe abhu yi me yi du ne okpála gba ni-e li kpadji gba Yesu Kilisito, ani atsia asuno bádha bhá 'bu gba e pi yi. La-a, belegu mo-o, yi akolo adji 'ngbu yi li ani má gala, yi atsia aholo nadje Bádha Ngali koko. ⁷ A la na paká me Bádha Ngali koko matá ade. Engá bini, okpála koko ngangbingi 'ndji yi. U ngakunda nasiti Bádha Ngali gba Kilisito-o. ⁸ I du me kpála koko, i du di-e ya, i du di-e súka andjelu bini ayie abhálá nde akpokpo Bádha Ngali koko kpí ne bhende ya akpokpo e pi yi-e, Ebhe de tu pédjé li ani. ⁹ Ya apa, ma la matá mbia inde-e ngapapa me, i du me kpála koko nde akpokpo Bádha Ngali kpí ne bhende yi asia e-e, Ebhe de tu pédjé li ani.

¹⁰ La-a, yi abhundja naayi me ma ngagili me okpála ziba ma? A mo-o ade, ma akunda mangbo me Ebhe ziba ma ngae. Yi abhundja naayi me ma akunda nanga li okpála? A mo-o ade. I du me ma kunda matá nanga li okpála-a, ma de ne bali gba Kilisito ade.

Polo akpokpo lele maka ani akolo lie bhul titima gba Kilisito-o

¹¹ Ondaise ma, ma akündà me yi mbìla me Bádha Ngali ìnde ma ngakpokpo e, yie ka kpála-küti de. ¹² Ma sia ka kpála-küti de, kpála bini suno la di mèma ngae de. Engú bini, Yesu Kilisito ambamba ta 'ngú ìnde awo lie mawo-o mèma ngae. ¹³ Yi mbìla lele nadholo gba ma nani na kalanù-o, nedhìnga ma adù nakpata dasàndù na Ebhe gba omaYuda lie hana. Lì nedhìnga bhomù-o, ma adù nato mbolo li omabhuka na Dadjua gba Ebhe-e nane dada mane. Ma adù nakündà nabhèbhèlè mabhèlè. ¹⁴ Ma ane nani omaYuda bhelé, ìnde adù ne kalanga maka ma bhù lele nakpata dasàndù gba omaYuda-o. Ma aha nani líma libhomu ngèbula dasàndù gba onguo ogbi ní-o.

¹⁵⁻¹⁶ Belegù ìnde lie mo-o, Ebhe abhù nani ma. Anì abhù nani ma me ma nde ngabha bhù 'bu 'hi ma. Anì asuno nani bádha bhù 'bu gba e mèma, anì atsia a'i ma me ma mene kulu gba ni-o. Lì nedhìnga anì a'o nani e akolo lie, anì atsia amene me ma mbìla Ndilì gba ni-e, ngèbula me ma kpokpo Bádha Ngali gba anì-e pì okpála ìnde ne omaYuda ade-o. Lì nedhìnga bhomù-o, ma nù bhaka kpála bini de. ¹⁷ Ma nù la di bhù Yelusalema ngù nabhaka okpála ìnde adù nani obhàlù titima gba Yesu Kilisito mèma kalanù-o de. Engú bini, ma anù bha kolo má gala bhù Alabia, pipìta-a, ma agie líma bhù Damasi. ¹⁸ Pìta kalanga bata-a, ma atsia anù bhù Yelusalema ngèbula me ya u li ya ne Piele^a bhùtsibhùtsi na bini. Ma adù agba anì ngèbula 'kpí ndjikpa ne ká bhuluvue. ¹⁹ Ma u bhàlù titima koko bini de, ma au bha bini Djaki, ndai Ngámá. ²⁰ Engú ìnde ma aye e ìnde-e, a ko kùkùlù 'ngù, kala Ebhe-e, ma apa eu de.

²¹ Pipìta-a, ma atsia anù bhù ndu doto na Silia di ne ndu doto na Silisia.

²² Omabhuka na oDadjua gba Kilisito na ndu doto na Yudaya u nga nani ma ne djila o de. ²³ U adù bha nadje ongù ìnde li okpála koko adù napa e li 'ngù gba ma-o. U adù napa me: «Kpála ìnde adù nako nato mbolo li ya kalanù-o ayipa, anì iibili mbìa ìnde-e ngakpokpo pì okpála Bádha Ngali ìnde anì adù nako nakündà nabhèlè e-o.» ²⁴ Abhomù-o, u atsia adù nadhègè Ebhe kabula ma.

^a1:18 Bhù eli na giliki-e, Sefasi-e: A ko 'ili koko gba Piele.

2

Polo agama 'ngú ne obhelesi okpála bhú gúdhú na Yelusalema

¹ Piita kalanga ndjíkpa ne ká badha-a, ngaya ne Balanabasi, ya anú matá bhú gúdhú na Yelusalema. Ma atsia aha di Tito bhú dabili bini ne ma. ² Ma anú maka li Ebhe asuno mémá lie mbámbá me ma nü-o. Ma akolo lie, ngama bhú dabili ne obhelesi okpála-a, ya apékébhé bhúla ya li ngongo. Abhomü-o, ma atsia akpokpo kú Bádha Ngali inde ma ngakpokpo e-e pi omúpagano-o pi uo. Ma du nakunda de me kulu inde ma amene e ne bhe ma nde ngamane e-e du padhá-a de.

³ Tito ya adú ne e adú Giliki. La-a, u pa pi ani de me ani li gandja-a de. ⁴ Engú bini, omabhuka na eu ali bhú ká ya, u atsia adú napa me, a ayo me ani li gandja. Okpála ango-o ali bhú pepe ngú natsia lele maka ya nde lie matá sa líli ade-o, anga ya akpötse liya ne Yesu Kilisito . U ngakunda me ya kolo matá obalise na líli gba Moidje-o . ⁵ Ya 'o belegú nedhinga pi uo bedi de ngúbula me ya lila kúkulú 'ngú na Bádha Ngali-e pi yi malila.

⁶ Engú bini, obhende li okpála ngau o bhú djila o maka ongámásí na Piga gba Ebhe-e, mémá-a, a ko 'ngbé 'ngú naali de. Padhá de, anga Ebhe tsia bhúla kpála de. Ongbengbe okpála bhomü-o, nedhinga ma akpokpo Bádha Ngali inde ma ngakpokpo e pi okpála lie pi uo-o, u 'o 'ngú koko pépé de. ⁷ Engú bini, u au me Ebhe a'o mangbo kulu na nakpokpo Bádha Ngali-e pi okpála inde ne omaYuda ade-e pi madhaka ma, maka ani a'o naní bhende nakpokpo Bádha Ngali pi omaYuda lie pi madhaka Piele-o. ⁸ Padhá de, anga u atsia ambila me a ko bha koli Ebhe bini inde naní aha angu pi Piele, atsia atima ani agba omaYuda-o. Ebhe ango-o aha di angu mémá, ani atsia atima di ma agba okpála inde naao ne omaYuda ade-o.

⁹ Djaki ne Piele di ne Djaa inde li okpála adú nau o maka onepanda-a, ambila me Ebhe asuno bádha bhú 'bu ango-o mémá na paká. Abhomü-o, u atsia aholo 'kpa ya ne Balanabasi. Bhabhomü-o asuno me ya akpötse liya ne uo bhú dabili bini. Ya atsia adje liya ne uo ndú ya hana me, ngaya-a, ya anú naaya

namene kulu agba okpála inde naao ne omaYuda ade-o. La ngauo-o, u aná naao namene kulu agba omaYuda.¹⁰ U apa bha pi ya koli engú bini. U apa pi ya me ya teteke obhálu ndíbhili inde bhá ká omabhuka inde abhá Yelusalema-o. A la bhadi bhomú-o engú inde ma amene e ne bua ma bini-o.

Polo ambe bhá 'ndjí Piele bhá Atiokia kala okpála

¹¹ Lí Piele[†] ago bhá Atiokia lie, ma ambe bhá 'ndjí aní kala okpála. Padhá de, anga aní amene púlú 'ngú.¹² Kala me okpála lí Djakí atima o kolo-o, Piele adú nazú 'he ne okpála inde ne omaYuda ade-e bhá dabili bini. Lí okpála ango-o akolo lie, Piele agbe lie bhá ká uo, aní zu matá 'he ne okpála bhende ne omaYuda ade-e de. Padhá de, anga aní adú nakpe okpála inde adú akpata líli nali gandja-a makpe.¹³ Ndú omaYuda koko hana adú di namene maka Piele. Abhomú-o ngaani Balanabasi, aní amene bhadi engú na kali maka uo.¹⁴ Lí ma u lie me u dhukú li kpadjí na ngbingbili, na kákúlú Bádha Ngali-e de-e, ma atsia apa pi Piele me: «Mú ne maYuda, mo omene la 'ngú maka kpála inde ne maYuda ade. I nde lie mo-o, lele pi mu ngagbite okpála bhende ne omaYuda ade-e lie ne kpéke me u dú namene e lio maka omaYuda?»

A ayo nabhuka Kilisito ngábulá nasia mukobho

¹⁵ Nganí-e, ní azu liní omaYuda, ní ne okpála na kúti koko ade, inde i mbíla líli gba Ebhe-e de-o.¹⁶ Ní mbíla ndjindjí me kpála inde ngbingbili bhá djila Ebhe-e, a ko kpála bhende abhuka Yesu Kilisito, a ko bhende ngamene líli gba Moidje-e de. Nganí di-e, ní abhuka Yesu Kilisito ngábulá me ní kolo ngbingbili kala Ebhe ka nabhuka gba ní bhá Yesu Kilisito-o. A ko ka de me ní ngamene líli gba Moidje-e de. Padhá de, anga kpála bini ti da nakolo ngbingbili kabula namene líli de.

¹⁷ Engú bini nganí-e, ní ngagili nadú ngbingbili kala Ebhe, anga ní abhuka Yesu Kilisito. Ní ngamene lie mo-o, ní maka okpála na sisiti. Bhobhomú-o akúnda napa me Kilisito ngato ní bhá siti? A mo-o ade!¹⁸ I dú me ma nde akoto sa líli-e, pipita-a, ma gie matá líma sasa-a, ma akolo matá bhomú-o ngama makpe kpála

[†]2:11 Tsia bhá Gal. 1:18, 2:9, 14.

inde i manga lili-e de.¹⁹ Li bhende atsia lili-e, ma akpi kuo inde ayie ka lili makpe ngubula me ma du bhé mukobho pi Ebhe. U agi nani ya bhé dabili bini ne Kilisito li kulusi.²⁰ Kaka-a, mukobho inde ma nde bhé e-e, a ko matá ma de, Kilisito ngakobho bhé ma ngae. Padhá de, anga mukobho ma nde ne e bhé kute inde-e, ma bhébhé anga ma abhuka Ndili gba Ebhe inde akunda ma, ani atsia andala di kpa li mukobho gba e mema.²¹ Ma yala bádha bhé 'bu gba Ebhe-e de. I du me kpála nde ngingbili kala Ebhe anga ani ngamene lili-e, bhabhomu-o akunda napa me tata li nakpi gba Kilisito-o ade.

3

Ebhe ngakobho okpála li pápá na nabhuka

¹ Ngayi okpála na Galatia, yi ne ongingi! Apite yi da? U akpokpo pi yi mbámbá lele maka li Yesu Kilisito akpi lie li kulusi-o. ² Ma ngayi yi li koli engé bini. Bu Bhabua inde li Ebhe aha e pi yi-e, ani aha pi yi anga yi sa lili gba Moidje ? Ne me ani aha pi yi anga yi adje, yi atsia abhuka la di Bádha Ngali-o . ³ Lele pi yi nde lie ne ongingi-e? Li lilita-a, yi akpo nani ne angu gba Bu Bhabua. Lele pi, yi ti da nabu tata lie ne angu gba kpála-kuti-e? ⁴ Engé apu pi yi bhelé. Yi abhundja naayi me a padhá? Ma abhundja naama me a padhá ade. ⁵ Ebhe ngaha Bua gba e pi yi, ani di ngamene ngamba 'ngé bhé ká yi. Ani ngamemene anga yi sa lili gba Moidje? Ani ngamemene anga yi adje, yi atsia abhuka la di Bádha Ngali-o?

⁶ Abalahama abhuka nani Ebhe. Kaka-a, Ebhe atsia au ani bhé djila e me a ko ngingbili kpála .⁷ A ayo me yi mbila ndjindji me, okpála abhuka Ebhe-e ne kékélu ongisi gba Abalahama-a ngao. ⁸ U aye nani didili bhé Bhuku gba Ebhe-e me, okpála inde ne omaYuda ade-e, Ebhe aú uo ngingbili bhé djila e ka nabhuka gba o-o. Kaka-a, Ebhe akpokpo nani Bádha Ngali inde-e pi Abalahama didili me: «Ma atuko bisagu pi nde okpála na píla doto hana kabula mta.[†]» ⁹ Abalahama

[†]3:6 Tsia bhé Dje. 15:6.

[†]3:8 Tsia bhé Dje. 12:3, 18:18, 22:18.

abhuka naní Ebhe, abhomu-o, Ebhe atsia atuko bisagu pí ani. Okpála inde abhuka Ebhe-e, ani atúko bhadi bisagu pí uo maka ani.

¹⁰ La pi okpála bhende ngabhundja me o du ngingbili kala Ebhe anga o ngamene engú inde li lili ngapa e, mangimbo gba Ebhe-e pí uo. Padhá de, anga Bhuku gba Ebhe-e apa me: «Ndú kpála hana inde i lila lili inde u aye e bhú bhuku-o ndú nedhinga hana de-e, a ayo me u tu pédjé li ani.[†]» ¹¹ A mbámbá me, kpála ngakolo kala Ebhe ngingbili anga ani ngamene lili-e de. Ní ambila bhabhomu-o anga Bhuku gba Ebhe-e apa me: «Kpála inde ngingbili kala Ebhe ka nabhuka-a, a kóbho makobho.[†]» ¹² La-a, lili dha bhú nabhuka de. A la di maka engú inde u aye e me: «Kpála inde ngamene ongú inde li lili-e ngapa e akóbho kaka.[†]»

¹³ Kilisito agbegbe ní sa pédjé na lili-o. Abhomu-o, pédjé ango-o atsia ati pí ani bhú da ní. Padhá de, anga u aye bhú Bhuku gba Ebhe-e me: «Kpála inde u agi e li ndula-a, a ayo me pédjé ti pí ani.[†]» ¹⁴ Amene lie mo-o ngubula me bisagu naní li Ebhe apa me ní ahá e pi Abalahama-a, okpála inde ne oma Yuda ade-e sia di li kpadji gba Yesu Kilisito. A ko la di me li pápá na nabhuka-a, ní sia Bu Bhabua inde li Ebhe apa naní me ní ahá e-o.

Ebhe ngakobho okpála bhú gandja ani akodho e ne Abalahama-o

¹⁵ Ondaise ma, ma ngaha kukulu pi yi li engú inde ní auu e pi ko pi ko-o. I du me kpála bini nde apa ne bua e hana me ní améne engú inde ní abhundja namene e-e, i du la di me ongámási nde aziba engú ango-o, kpála bini ti da nabhebhél de, ani 'ó la di engú koko pépé de. ¹⁶ Ebhe apa naní me ní améne 'ngú pi Abalahama, di ne pi ndili inde akoto bhú piga gba ani. Bhuku gba Ebhe-e pa de me: «pi ongisi inde azé bhú piga gba mu», mugito me a ko okpála bhelé-e de. A apa me: «ne pi

^{†3:10} Tsia bhú Det. 27:26.

^{†3:11} Tsia bhú Abk. 2:4.

^{†3:12} Tsia bhú Lev. 18:5.

^{†3:13} Tsia bhú Det. 21:23.

ndili inde akoto bhá piga gba m̄†», ngá nasuno koli kpála bini inde Kilisito.

¹⁷ Engá inde ma ngakunda napa e ngae inde: Ebhe akodho naní gandja ne Abalahama, ani atsia apa me engá inde ni apa me ni améne e-e, ni améne mamene. Kalanga kámá badha ne ndjikpa bata pipita-a, líli gba Moidje atsia akoto. Líli ango-o tí da natá silika nani li Ebhe akodho e ne Abalahama de, a tí la di da nabholé engá inde li Ebhe apa nani me ni améne e pi Abalahama de. ¹⁸ I dá me Ebhe nde ngamene bádha 'ngá pi okpála anga u ngakpata líli-e, amba a kpata engá inde li Ebhe apa me ni améne e pi okpála-a de. La-a, Ebhe asuno bádha bhá 'bu gba e pi Abalahama, anga ani apa nani me ni améne pi ani mamene.

Ta líli li Ebhe aha e ne ni?

¹⁹ Ta líli-e ne ni? Ebhe aha nani líli-e ngubula me ní mbila me siti 'ngá ngae dho-ie. Aní aha nani ngú nadjeke nedhinga inde li Ndili gba Abalahama agó lie-o. A ko kpála inde li Ebhe apa nani me ni améne ehe pi e-o. Ebhe aha nani líli ango-o pi okpála li pápá gba oandjelu , u atsia akpokpo 'ngá téte pi okpála li pápá gba bhende adú maka ludu^b sunda Ebhe ne okpála-o. ²⁰ U dudu ne gumu ludu ngubula koli kpála bini de. La-a, Ebhe bha ngae kpi e kpi.

²¹ A akunda napa me líli-e ngatá 'ndji e ne engá li Ebhe apa e? A mo-o ade. I dá ne líli inde i tí da na ha mukobho na kúkúlú pi okpála-a, a de tí da namene me u kolo di ngingbili kala Ebhe. ²² Engá bini, a maka u aye lie bhá Bhuku gba Ebhe-e me, siti 'ngá ako angu e pi ndu okpála na píla doto libhomu. Kaka-a, Ebhe aha ehe inde ani apa me ni ahá e pi omabhuka kabula nabhuka gba o bhá Yesu Kilisito-o.

²³ Nani kalanu me kpadji nde nga ade ngubula me okpála bhuka-a, ní adú maka okpála inde bhá tikipu sa líli, akolo li nedhinga li Ebhe asuno kpadji lie pi ní ngá nabhuka-o. ²⁴ Líli-e adú nani pi ní maka mülila akolo li nedhinga li Yesu Kilisito ago lie-o. A adú mo-o ngubula me ní kolo ngingbili bhá djila Ebhe, anga ní abhuka Yesu Kilisito. ²⁵ Mbia inde-e, li kpadji abhulu lie lie me ní bhuka Yesu

^a3:16 Tsia bhá Dje. 12:7.

^b3:19 *Ludu*: A ko Moidje .

Kilisito-o, líli-e matá ne mélila gba ní ade.²⁶ Padhá de, anga nde yi hana yi ne ongisi gba Ebhe, anga yi abhuka Yesu Kilisito.²⁷ Nde yi hana inde asia batisimo bhá Kilisito-o, yi akolo maka ani.²⁸ Kaka-a, nde yi hana, yi akolo kpála bini anga yi akpétse líyi ne Yesu Kilisito, maYuda, i du di-e kpála inde ne maYuda ade-e ade. Bali, i du di-e kpála inde ne bali ade-e ade. Bhoko, i du di-e ele ade.²⁹ I du me yi nde ne okpála gba Yesu Kilisito-o, amba yi ne odi Abalahama. Abhom-e-o, yi asia ehe inde li Ebhe apa nani me ní ahá e pi Abalahama masia.

4

Omakilisito matá bhá bali ade, engú bini, u akolo ongisi gba Ebhe

¹ Engú inde ma akunda napa e ngae inde: a maka ndili inde asia tia gba 'dyi e-o. Nedhinga ani nde nga bha lie yeye-e, ani maka bali, belegú li nde 'he hana nde lie naani-o. ² Nedhinga ani nde nga bha lie yeye-e, okpála dí nalila ani, u tsia dí di natsia 'kpí li ongú gba ani-e akólo li ekpí li 'dyi ani a'o e-o. ³ A bhadi moko, li nedhinga ní adu nani lie maka ongisi-e, ní adu obalise gba osisiti bua inde ngau píla doto-o. ⁴ Nedhinga inde li Ebhe a'o nani e akolo lie, Ebhe atsia atima Ndili gba e-o. Ólø bini azu ani ngae. Ani adu nani sa líli gba omaYuda-a, ⁵ ngabula me ani kobho okpála bhende adu sa líli-o, amba ní kolo ongisi gba Ebhe.

⁶ Ka yi nde lie ne ongisi gba Ebhe-e, ani atima Bua gba Ndili gba e li bua ní. Bua ango-o ngapa me: «Aba, 'Dyi ma!» ⁷ Bhabhom-e-o, akunda napa me, mu matá ne bali na líli gba Moidje ade, engú bini, mo okolo ndili gba Ebhe. Mu nde lie ne ndili gba ani-e, ani ahá obabadha 'ngú inde ani a'o e pi ongisi gba e pi mu maha.

Omabhuka na Galatia masikpe de nagie matá lio bhá bali ne toto

⁸ Naní kalan-e-o, yi mbila nga nani Ebhe de, yi atsia adu obalise gba oebhe na eu, inde ne okukulu Ebhe ade. ⁹ Engú bini, la mbia inde-e, yi ambila Ebhe, ne me ani ambila mangbo yi ngae. La-a, lele pi yi ti da matá lie nagie líyi li pápá gba osisiti bua na padhá, inde li angu nde bhá o ade-e, inde li tata nde la di li o ade-e? Ka ni yi akunda matá lie nakolo obalise gba uo-o? ¹⁰ Yi aholo matá namene olíli inde

atsia oekpí, ne oepe, ne onedhingga di ne okalanga.¹¹ Ma ngadje tsala me ndala gba ma li ma amene kulu lie pi yi-e ané padhá de.

¹² Ondaise ma, ma ngakikiliki lima pi yi me, yi kolo maka ma, anga ma akolo di maka yi. Yi mene siti 'ngú li ma belegü de bini.¹³ Yi ambila ndjindji me ma akpokpo Bádha Ngali-e pi yi bhetsibhetsi na bini-e anga adu li ma ne kuo.

¹⁴ Kaka-a, a ayo nako me kuo ango-o bu tsala li yi, amba yi tse la di ma. La-a, yi u ma padhá de, yi tsia tse la di ma de. Yi asia ma maka andjelu gba Ebhe, mágito me yi asia Yesu Kilisito .¹⁵ Li nedhingga bhomü-o, yi adu bhá djali. Akolo li yi ne mangua 'ngú dho? Ma ambila ndjindji me li kpadji dë uu-o, yi de apandja odjila yi, yi tsia há muma.¹⁶ La mbia inde-e, ma akolo bhala yala gba yi, anga ma ngapa pi yi kákula 'ngú?

¹⁷ Obhala eu bhomü-o ngakunda me o gbele yi li pápá gba o, engú bini, ta namene ka uo mo-o ndjindji ade. U ngamene mo-o ngubula me yi dji 'ngbu yi li ma, amba yi gbite liyi li o.¹⁸ A ndjindji ne nagbite lio ndu 'kpí hana li bádha 'ngú. Yi améne bha bini de me ma nde bhá ká yi-e de.¹⁹ Odi ma, ma matá ngazu likabhu kabula yi ne toto maka élé inde ngazu. Ma azú likabhu ango-o akólo li nedhingga inde yi akólo lie maka Kilisito-o.²⁰ Ma ne gümü me ma du de yi mbia inde-e ngubula me ma gama 'ngú pi yi kpi. Padhá de, anga bua ma ala ngú yi abhálá má gba!

Agala ne Sala ngasuno lele gandja bhisi gba Ebhe-o

²¹ Yi pa nga muma, ngayi okpála inde akunda nadu sa líli-o. Yi dje engú inde li líli ango-o ngapa e dí?²² U aye bhá Bhuku gba Ebhe-e me Abalahama azu naní ongisi na bhosibhosí bhisi. Aní azu bini li Agala, élé inde adu bhá bali, bhe koko-o, aní azu li Sala, élé inde i du naae bhá bali de ko.²³ Ndili bhende aní azu e li élé inde adu bali-e, aní azu aní maka u azuzu kpála-kuti lie-o. La-a, ndili bhende aní azu e li élé inde i du bhá bali de-e, aní azu aní maka li Ebhe apa naní lie-o.

²⁴ Engú inde akodho 'kpí li bili bhomü-o ngasuno pi ní engú inde na ngbéngbé, li ta e awo di lie mawo. Olisi bhisi bhomü-o ngasuno gandja bhisi li Ebhe akodho

nani e-o. Olə na kulu, Agala ngasuno gandja inde li Ebhe akodho nani e ne Moidje pí eta na Sinai-o. Ongisi gba Agala nani ne obalise.²⁵ Agala-a, a ko kulu eta u a'i e me Sinai bhá doto na Alabia. Eta ango-o mbia inde-e maka Yelusalema. Padhá de, anga Yelusalema bhá bali ne ongisi gba e-e hana.²⁶ Engá bini, Yelusalema na abhélá-a bhá ngü e. A ko 'hi ní ngae.²⁷ Padhá de, anga u aye bhá Bhuku gba Ebhe-e me:

«Kpi djali, ngamü i zu de, ngamü olə inde i zuzu de-o.

Süla ne djali, amba mü tu 'ue,
ngamü olə inde i dje likabhu nazu de-o!

Padhá de, anga ongisi gba olə
inde li 'ko e ngabhundja e ade-e,
adú bhelé ane ongisi gba olə inde bhá káva-o.[†]»

²⁸ Ngayi ondaise ma, maka Isaka-a, yi ne ongisi inde u azu o maka li Ebhe apa nani lie-o. ²⁹ Nani li nedhingga bhomü-o, ndili inde u azu e maka u azuzu kpála-kuti lie adü nato mbolo li ndili inde u azu e bhá angu gba Bu Bhopua-o . A bhadi li nedhingga na naki-e moko. ³⁰ La-a, Bhuku gba Ebhe-e apa pi? A apa me: «To holo bhá 'dhü olə na bali-e bhá dabili bini ne ndili gba e-o. Padhá de, anga a ayo de me ndili gba bali-e sia ohe gba 'dyi o-o bhá dabili bini ne ndili gba olə inde bhá bali ade-e de.[†]» ³¹ Kaka-a ondaise ma, ní ne ongisi gba olə na bali-e ade, ní mangbo ne ongisi gba olə inde bhá bali ade ko.

5

Kilisito agbegbe ní bhá bali-e agbegbe

¹ Kilisito agbegbe ní bhá bali-e agbegbe ngübula me ní du bha ndju bhá ngü ní. Kaka-a, yi lu kpekpeke, yi a'ó matá de me yi gie liyi bhá bali-e de.

² Yi djedje! Ngama Polo-o, ma apa pi yi me, i du me yi nde ali gandja-a, Kilisito

[†]4:27 Tsia bhá Isa. 54:1.

[†]4:30 Tsia bhá Dje. 21:9, 10.

dú pí yi ne tata de.³ Ma ngapa matá na paká paká pí nde obhosí hana inde ali gandja-a me, a ayo me u manga nde líli-e hana.⁴ Ngayi okpála bhende ngabhundja me Ebhe aú yi ngingbili bhú djila e kabula namanga líli-e, yi agbo bhúsú yi ne Kilisito agbo. Bádha bhú 'bu gba Ebhe-e aneke yi aneke.⁵ La pí ya-a, ya nga'o 'to ya 'to Ebhe, inde améne me ya dà bhú djila ni ngingbili ko. A bhom-o engú inde ya ngadjeke me amene lie má gala li pápá na angu gba Bu Bhopua , inde ngau lie bhú nabhuka gba ya-o.⁶ Padhá de, anga pí kpála bhende akpotsé lie ne Yesu Kilisito-o, nali gandja , i dà di-e nali gandja de-e, a pí ani ne tata ade. Engú bini, ehe inde ne tata-a, a ko nabhuka inde ngamene kulu ne mukunda.

⁷ Yi akpo lilita ndjindji. A ani kpadji pí yi da me yi amánga kúkúlú 'ngú-o de-e?

⁸ Engú na sisiti inde u ato e bhú 'ndji yi bhom-o yie ka Ebhe kpála inde a'i yi-e de.⁹ Mboyé kú levile^d bedi ngamene me nde mapa hana fuka.¹⁰ Ngama-a, ma nga'o 'to ma libhomu 'to Ngámá li 'ngú gba yi-o, anga ma ambila na paká me yi bhundja 'ngú koko kpí ne ma de. Engú bini, kpála bhende ngangbingi 'ndji yi bhom-o abi mangimbo gba Ebhe, belegú i dà bha da-ie!

¹¹ Mumá-a ondaise ma, i dà me ma nde nga bha matá ngakpokpo 'ngú nali gandja-a, ka ni la u nde ngabha lie ngato mbolo li ma-a? I dà mo-o, amba tata li nakpokpo 'ngú pindji nakpi gba Kilisito li kulusi-e ade.¹² A ayo me okpála inde ngangbingi 'ndji yi-e kolo maka oenike.^e

¹³ Pi yi-e ondaise ma, Ebhe a'i yi me yi adú matá obalise na líli gba Moidje de. Yi nde la lie bhú ngú yi-e, yi adú namene ogum-o na sisiti gba yi na kalan-o de. Engú bini, yi teteke liyi súnda yi ne mukunda.¹⁴ Padhá de, anga nde líli hana akpotsé lie bhú koli líli bini inde me: «Kúnda kilí mu maka mo okúnda límu lie ngamu makpe ko.†»¹⁵ Engú bini, i dà me yi nde ngamene liyi maka onu 'te inde

^d5:9 *Levile*: Ngasuno lele kulu okpála inde apite omabhuka na Galatia-o.

^e5:12 *Eniki*: A ko bhoko inde i ti da mukunda oló de, anga angu na bhoko bhú ani ade. Tsia bhú Mat. 19:12.

[†]5:14 Tsia bhú Lev. 19:18.

nganññm lio di ne na'o'o 'ka lio sñnda o-o, 'e-e la-e, yi abhíli liyi sñnda yi mabhili.

Yi 'o me Bu Bhobua suno kpadji pi yi ngae

¹⁶ Ma apa pi yi me, yi 'o me Bu Bhobua suno kpadji pi yi ngae. I du me yi nde amene mo-o, yi kpáta matá ogñm na sisiti gba yi na kalanñ-o de. ¹⁷ Padhá de, anga ogñm na sisiti gba yi ngagñ bhende gba Bu Bhobua-o. Gñm gba Bu Bhobua di ngagñ bhende gba ni makpe-o. Ogñm bhomñ-o ngatñ 'ndji o sñnda o, masikpe de napa me yi ti da namene engñ inde yi akñnda namene e-e de. ¹⁸ I du me Bu Bhobua nde ngasuno kpadji pi yi ngae-e, yi matá sa líli ade.

¹⁹ Okulu gba kute ni makpe ngau lie mbámbá. A ngau lie bhñ nakñnda olisi, i du di-e obhosi ngangá, di ne ogñm ongñ koko hana na sisiti. ²⁰ A ko nadhñgñ oebhe na eu, a ko namene engñ na kobha. U ngayala lio sñnda o, u ngatsi, u ne 'ngbé bua, u ngake 'ngñ lio, u bha bini ngabhundja engñ gba o makpe. U ngagbogbo bhñsu o, u dje lio de. ²¹ U abedhe ne gñm 'he gba okpála koko bhñ o bedhe, u akolo obalise na pandi, a ko obhñlñ kundñ 'zu, u ngamene ongñ koko bhelé bhelé maka ongñ bhomñ-o. Ma ngagbele 'dje yi mbia inde-e maka ma amene lie nako kalanñ-o: okpála inde ngamene ongñ mo-o, sía dabili bhñ Nañ gba Ebhe-e de.

²² Engñ bini nguwa gba Bu Bhobua-a, a ko mñkñnda, djali, guo 'ngñ, 'ndjá bua, bádha bua, namene bádha 'ngñ, nadñ ne kpála inde u ti da na'o 'to o 'to e, ²³ nake lio ne kuto, naholo bua o ka 'ngñ maholo. Líli bini yala ongñ bhomñ-o de.

²⁴ Okpála gba Yesu Kilisito agi ogñm na sisiti gba o-o li kulusi. ²⁵ Bu Bhobua ngaha mñkobho pi ni ngae, kaka-a, a ayo me ni 'o me ani suno kpadji pi ni ngae.

²⁶ Ni adñ ne 'ngbé 'ndji de. Ni adñ nake 'ngñ liní sñnda ni de. Ni adñ la di ne 'ngbé bua sñnda ni de.

6

Ni teteke liní sñnda ni

¹ Ondaise ma, i du me kpála bini nde ati bhñ siti 'ngñ-o, ngayi okpála bhende li Bua gba Ebhe-e nde bhñ o-o, yi de gie ani li ngibili kpadji ne bádha bua. Kpála ne

kpála lila la di lie me ni atí bhá nale de.² Yi teteke liyi súnda yi bhá otitili 'ngú ìnde súnda yi-o. I dà me yi nde ngamene mo-o, yi méne líli gba Kilisito .³ I dà me kpála bini nde ngabhundja me ni ne 'ngbé kpála, a nde la kpála na padhá-a, amba ani ngapite lie ngae makpe.⁴ A ayo me kpála ne kpála tsia lele nadhukú gba e ngae makpe. I dà me a nde ndjindji-e, ani tsia kpí djali li kulu gba e-o. Ani kpí djali de me anga ni akpo 'ndji ni ne kpála koko de.⁵ Padhá de, anga a ayo me kpála ne kpála bi titili 'ngú gba e-o.

⁶ Kpála ìnde u asuno eli gba Ebhe-e pi e-e, a ayo me ani gbogbo bhúsú tia gba e ne mésuno gba e-o.

⁷ Yi apíte liyi de, u mémé Ebhe de. Kpála asía bha bini nguwa ìnde ani alu e-o.
⁸ I dà me ani nde ngamene 'ngú maka li ogumé na sisiti ngatima ani lie-e, nguwa ìnde ani asía e-e, a dà kuo. Engú bini, ani mene engú ìnde nganga li Bu Bhabua-a , nguwa ìnde ani asía e-e, a dà mukobho na dudu'ma.⁹ Ní andála li namene babadha 'ngú de. Padhá de, anga ní zì kekele téte nakolo ali soso-o, ní sía nguwa gba ní-e li nedhingga ango-o.¹⁰ Kaka-a, i dà me kpadji nde u-o, a ayo me ní mene bádha 'ngú pi ndà okpála hana, a ne la mane pi ondaise ní bhende bhá 'bu nabhuka ko.

Polo ngaha olíli na soso

¹¹ Engú ìnde ma aye e pi yi mbia ìnde-e, ma aye ne 'kpa ma makpe, maka yi ngauu lie ne ngbengbe djila balúa-o.¹² Okpála ìnde ngaholo yi ne kpéke me yi li gandja-a, a ko okpála ìnde ngakunda nanga li okpála. U ngamene mo-o ngubula me okpála ató mbolo lio kabula kulusi gba Kilisito de.¹³ Okpála ìnde ngalí gandja bhomé-o ngamanga líli ade. Uo ngaholo yi ne kpéke me yi li gandja, amba u bhí 'kpa o pi mbulu o me o to yi bhá gandja ne kpéke.

¹⁴ La mémá-a, ma ngabhi bha bini 'kpa ma pi mbulu ma kabula kulusi gba Ngámá gba ní Yesu Kilisito-o. Padhá de, anga li pápá na kulusi-e, ma au ongú na doto maka ehe na kukuo, la di-e, ma maka kpála ìnde akpi bhá ongú na doto akpi.

¹⁵ Kaka-a, nali gandja , i dà di-e nali gandja de-e, tata téte ade. Engú ìnde ane mane-e, a ko mangbo me Ebhe dji kpála, amba ani kolo kpála na mbia.¹⁶ Pi ndà

okpála hana ìnde ngakpata engú ìnde ma ngasuno e-e, a ayo me Ebhe ha guo 'ngú pí uo, amba aní dje di ndjinga uo bhé dabílì bini ne omañsalaele na kúkúlù, ìnde okpála gba Ebhe ko.

¹⁷ Nayie pí mbia ìnde-e, a ayo de me kpála bini 'o matá lèngalù kala ma li 'ngú bini-e de. Padhá de, anga opokoli ìnde li kàte ma ìnde-e ngasuno me ma ne kpála ka Yesu.

¹⁸ Ondaise ma, a ayo me bádha bhé 'bu gba Ngámá gba ní Yesu Kilisito dà bhé dabílì bini ne ndé yi hana. A adé moko!